

**GABINETE DO DO SECRETÁRIO-ADJUNTO  
PARA A SEGURANÇA**

**保安政務司辦公室**

**Despacho n.º 139/SAS/99**

**批示 第 139/SAS/99 號**

Tornando-se necessário fixar, nos termos previstos nos artigos 40.º e 41.º do Regulamento de Armas e Munições, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 77/99/M, de 8 de Novembro, o valor das taxas anuais devidas pela emissão e renovação das licenças de uso e porte de armas de defesa e de competição, pela emissão de autorização de posse de armas de valor estimativo, e pelo armazenamento de armas ou munições, taxas a cobrar pelo Corpo de Polícia de Segurança Pública, bem como aprovar os modelos de livros e de impressos das várias autorizações, licenças e livretes;

Sob proposta do Corpo de Polícia de Segurança Pública;

No uso da competência que me foi delegada pela alínea e), do n.º 1, da Portaria n.º 236/96/M, de 19 de Setembro, determino:

1. As taxas a cobrar pela emissão ou renovação das licenças de uso e porte de arma de defesa e de competição e pela emissão de autorizações para posse de armas de valor estimativo são as seguintes:

Taxa de emissão ou renovação de licença anual de uso e porte de arma de defesa ..... MOP 300,00

Taxa de emissão ou renovação de licença anual de uso e porte de arma de competição ..... MOP 500,00

Taxa única de emissão de autorização de posse de armas de valor estimativo ..... MOP 100,00

Taxa de armazenamento e conservação, por depósito voluntário ou obrigatório, de armas ou munições, por cada trimestre ou fracção ..... MOP 125,00

2. A validade das licenças anuais termina em 31 de Dezembro.

3. São aprovados os impressos Modelos 1 a 9, anexos a este despacho e dele fazendo parte integrante, destinados à aplicação do regime previsto no Regulamento de Armas e Munições, sendo a sua edição exclusiva da Imprensa Oficial de Macau.

O presente despacho produz efeitos a partir de 1 de Janeiro de 2000.

Gabinete do Secretário-Adjunto para a Segurança, em Macau, aos 14 de Dezembro de 1999. — O Secretário-Adjunto, *Manuel Soares Monge*.

根據經十一月八日第 77/99/M 號法令核准之《武器及彈藥規章》第四十條及第四十一條之規定，有需要對「使用及攜帶自衛及競賽用武器」准照之簽發及續期的年度費用、存有「具珍藏價值武器」許可憑單之簽發的年度費用及「存放武器及彈藥」之年度費用作出規定。由治安警察廳負責徵收費用並核准登記冊的式樣以及各種許可憑單、准照和登記摺之印件。

在治安警察廳建議下：

行使九月十九日第 236/96/M 號訓令第一款 e) 項授予本人之權限，著令：

一、徵收「使用及攜帶自衛及競賽用武器」准照之簽發或續期和存有「具珍藏價值武器」許可憑單之簽發的費用如下：

——「使用及攜帶自衛武器」年度准照之簽發或續期費用為澳門幣三百元正；

——「使用及攜帶競賽用武器」年度准照之簽發或續期費用為澳門幣五百元正；

——存有「具珍藏價值武器」許可憑單之簽發單一費用為澳門幣一百元正；

——每季或每期自願或強制存放武器或彈藥之存放及保存費用為澳門幣一百二十五元正。

二、年度准照之有效期至十二月三十一日止。

三、核准式樣一至九印件是本批示之附件及組成部分，用作在《武器及彈藥規章》適用制度之規定上，並且由澳門政府印刷署專印。

本批示由二零零零年一月一日起生效。

一九九九年十二月十四日於澳門保安政務司辦公室

政務司 孟明志

附件A-式樣1

Anexo A- Modelo 1

(Modelo 1)



治安警察局  
CORPO DE POLÍCIA DE SEGURANÇA PÚBLICA

入口許可第 \_\_\_\_\_ 號

Autorização de importação n.º.

(有效期一年)

(Válida por um ano)

根據 \_\_\_\_\_ 年 \_\_\_\_\_ 月 \_\_\_\_\_ 日，批示准許 (a)  
Por despacho de \_\_\_\_\_ de \_\_\_\_\_ de \_\_\_\_\_, é autorizado (a)

\_\_\_\_\_ 設在由 \_\_\_\_\_  
estabelecido n

之商號 \_\_\_\_\_  
a importar da firma

\_\_\_\_\_, 輸入下列  
\_\_\_\_\_ , o material abaixo

物料, 目的為 (b) \_\_\_\_\_,  
discriminado, destinado a (b)

將由 (c) \_\_\_\_\_, 出貨  
A despachar por (c)

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ 年 \_\_\_\_\_ 月 \_\_\_\_\_ 日，於澳門  
Macau, \_\_\_\_\_ de \_\_\_\_\_ de

(a) 姓名或商號名稱 Nome da pessoa ou firma.

局 長,

(b) 貿易或自用 Comércio ou uso próprio.

O Comandante,

(c) 水警稽查隊或郵電局 PMF ou CTT.

一式四份 Em quadruplicado

正本交予申請者 O original para o requerente

第一副本送交經濟局 O duplicado para Direcção dos Serviços de Economia

第二副本送交水警稽查隊或郵電局 O triplicado para P.M.F. ou C.T.T

第三副本存於治安警察局 O quadruplicado para o depósito no C.P.S.P.

附件 A - 式樣 2

Anexo A - Modelo 2



澳門治安警察局  
 CORPO DE POLÍCIA DE SEGURANÇA PÚBLICA  
 槍械登記摺  
 LIVRETE DE MANIFESTO DE ARMAS  
 第\_\_\_\_\_號 N.º  
 槍械特徵 Características da Arma

正面 Frente  
 尺寸 9x12cm  
 Dimensões  
 白色  
 Cor Branco

類別 \_\_\_\_\_  
 Classificação  
 槍身號碼 \_\_\_\_\_  
 N.º da arma  
 牌子 \_\_\_\_\_ 型號 \_\_\_\_\_  
 Marca de fabrico Modelo  
 口徑 \_\_\_\_\_ 裝子彈數量 \_\_\_\_\_ 槍管長度 \_\_\_\_\_  
 Calibre N.º de tiros Comprimento do cano  
 來福線 \_\_\_\_\_ 撞擊器 \_\_\_\_\_  
 Estriado Cães  
 改動 \_\_\_\_\_  
 Alterações  
 特定標記 \_\_\_\_\_  
 Sinais individuais  
 來源地 \_\_\_\_\_, 於 \_\_\_\_\_ 年 \_\_\_\_\_ 月 \_\_\_\_\_ 日  
 Origem em de de  
 持有人 \_\_\_\_\_  
 Detentor:  
 居住於 \_\_\_\_\_  
 Residente em \_\_\_\_\_

轉 移  
 TRANSFERÊNCIAS


於 \_\_\_\_\_ 年 \_\_\_\_\_ 月 \_\_\_\_\_ 日, (a) \_\_\_\_\_ 給 \_\_\_\_\_  
 Em de de (a) a  
 居住於 \_\_\_\_\_  
 Residente em  
 澳門, \_\_\_\_\_ 年 \_\_\_\_\_ 月 \_\_\_\_\_ 日  
 Macau de de  
 局 長  
 O Comandante

背面  
 Verso

於 \_\_\_\_\_ 年 \_\_\_\_\_ 月 \_\_\_\_\_ 日, (a) \_\_\_\_\_ 給 \_\_\_\_\_  
 Em de de (a) a  
 居住於 \_\_\_\_\_  
 Residente em  
 澳門, \_\_\_\_\_ 年 \_\_\_\_\_ 月 \_\_\_\_\_ 日  
 Macau de de  
 局 長  
 O Comandante

(a) 售賣, 贈送, 遺下或遺贈  
 Vendida, doada ou transmitida por herança ou legado.

附件 A - 式樣 3  
Anexo A - Modelo 3



(Modelo 3)

**澳門治安警察局**  
**CORPO DE POLÍCIA DE SEGURANÇA PÚBLICA**  
使用及攜帶自衛槍准照  
**LICENÇA PARA USO E PORTE DE ARMA DE DEFESA**  
(按照法令第七十七/九九/M 號第二十六條之規定免費發給)  
(Concedida gratuitamente nos termos do artigo 26º do D.L. nº 77/99/M)

編號 Nº. \_\_\_\_\_  
姓名 Nome \_\_\_\_\_  
年齡 Idade \_\_\_\_\_  
職業 Profissão \_\_\_\_\_  
住址 Residência \_\_\_\_\_

身份證件 Documento de identidade \_\_\_\_\_

本證只限持有人在職期間有效  
Válida enquanto o portador se encontrar no exercício do cargo.

局長  
O Comandante,

澳門, 於 \_\_\_\_\_ 年 \_\_\_\_\_ 月 \_\_\_\_\_ 日  
Macau, em \_\_\_\_\_ de \_\_\_\_\_ de \_\_\_\_\_

Assinatura  
簽名

正面 Frente  
尺寸 8x11cm  
Dimensões  
淺黃色  
Cor amarelo claro

**槍械特徵**  
**CARACTERÍSTICAS DA ARMA**

登記摺號碼 \_\_\_\_\_  
Livrete nº. \_\_\_\_\_  
槍身號碼 \_\_\_\_\_  
Número da arma \_\_\_\_\_  
牌子 \_\_\_\_\_  
Marca \_\_\_\_\_  
口徑 \_\_\_\_\_  
Calibre \_\_\_\_\_  
來源地 \_\_\_\_\_  
Origem \_\_\_\_\_

背面 Verso

附件 A - 式樣 4  
Anexo A - Modelo 4



(Modelo 4)

**澳門治安警察局**  
**CORPO DE POLÍCIA DE SEGURANÇA PÚBLICA**  
使用及攜帶自衛槍准照  
**LICENÇA PARA USO E PORTE DE ARMA DE DEFESA**

編號 Nº. \_\_\_\_\_

姓名 Nome \_\_\_\_\_

年齡 Idade \_\_\_\_\_

職業 Profissão \_\_\_\_\_

住址 Residência \_\_\_\_\_

身份證件 Documento de identidade \_\_\_\_\_

有效期至 Válida até \_\_\_\_\_

澳門，於 \_\_\_\_\_ 年 \_\_\_\_\_ 月 \_\_\_\_\_ 日

Macau, em \_\_\_\_\_ de \_\_\_\_\_ de

局長  
O Comandante,

簽名 Assinatura

正面 Frente

尺寸 8x11cm  
Dimensões  
淺綠色  
Cor Verde claro

**槍械特徵**  
**CARACTERÍSTICAS DA ARMA**

登記摺號碼 \_\_\_\_\_

Livrete n.º \_\_\_\_\_

槍身號碼 \_\_\_\_\_

Número da arma \_\_\_\_\_

牌子 \_\_\_\_\_

Marca \_\_\_\_\_

口徑 \_\_\_\_\_

Calibre \_\_\_\_\_


來源地 \_\_\_\_\_

Origem \_\_\_\_\_

背面 Verso

附件 A - 式樣 5

Anexo A - Modelo 5



(Modelo 5)

**澳門治安警察局**  
**CORPO DE POLÍCIA DE SEGURANÇA PÚBLICA**  
 使用及攜帶競賽武器准照  
**LICENÇA PARA USO E PORTE DE ARMA DE COMPETIÇÃO**

編號 N.º \_\_\_\_\_  
 姓名 Nome \_\_\_\_\_  
 年齡 Idade \_\_\_\_\_  
 職業 Profissão \_\_\_\_\_  
 住址 Residência \_\_\_\_\_  
 身份證件 Documento de identidade \_\_\_\_\_  
 有效期至 Válida até \_\_\_\_\_  
 澳門, 於 \_\_\_\_\_ 年 \_\_\_\_\_ 月 \_\_\_\_\_ 日  
 Macau, em \_\_\_\_\_ de \_\_\_\_\_ de

局長  
O Comandante,

簽 名 Assinatura

正面 Frente

尺寸 8x11cm

Dimensões

淺藍色

Cor Azul claro

**槍 械 特 徵**  
**CARACTERÍSTICAS DA ARMA**

登記摺號碼 \_\_\_\_\_  
 Livrete n.º \_\_\_\_\_  
 槍身號碼 \_\_\_\_\_  
 Número da arma \_\_\_\_\_  
 牌子 \_\_\_\_\_  
 Marca \_\_\_\_\_  
 口徑 \_\_\_\_\_  
 Calibre \_\_\_\_\_  
 來源地 \_\_\_\_\_  
 Origem \_\_\_\_\_

背面

Verso

附件 A - 式樣 6 (正面)  
Anexo A- Modelo 6 (Frente)



治安警察局

CORPO DE POLÍCIA DE SEGURANÇA PÚBLICA

存放用以裝飾及具珍藏價值武器之許可  
AUTORIZAÇÃO PARA DETENÇÃO DE ARMAS DE ORNAMENTAÇÃO E DE VALOR  
ESTIMATIVO

第 \_\_\_\_\_ 號

N.º

姓名

Nome

職業

Profissão

Residência

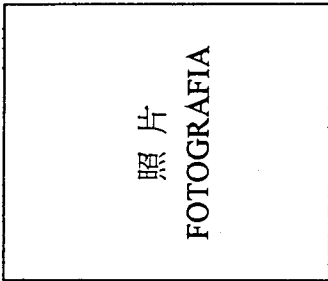
住址

身份證件

Documento de identidade

有效期永久性

Validade Permanente



照片  
FOTOGRAFIA

Assinatura

持有本准照可在其住宅內存放本表後幅

*O portador desta licença está autorizado a conservar no seu domicílio, como armas de ornamentação*

所指之裝飾及具珍藏價值武器

*e de valor estimativo, as armas discriminadas no verso deste impresso.*

澳門， \_\_\_\_\_ 年 \_\_\_\_\_ 月 \_\_\_\_\_ 日  
Macau, \_\_\_\_\_ de \_\_\_\_\_ de

局長，  
O Comandante,

A) 裝飾槍械

ARMAS DE ORNAMENTAÇÃO

| 登記摺號碼       | 槍身編號           | 牌子    | 口徑      | 原產地    |
|-------------|----------------|-------|---------|--------|
| Livrete N.º | Número da arma | Marca | Calibre | Origem |
|             |                |       |         |        |

B) 具珍藏價值槍械

ARMAS DE VALOR ESTIMATIVO

|  |  |  |  |
|--|--|--|--|
|  |  |  |  |
|--|--|--|--|

轉 移

TRANSFERÊNCIAS:

(1) 姓名 \_\_\_\_\_  
 Nome \_\_\_\_\_  
 職業 \_\_\_\_\_  
 Profissão \_\_\_\_\_  
 住址 \_\_\_\_\_  
 Residência \_\_\_\_\_

身 份 證 件

Documento de identidade \_\_\_\_\_  
 更改日期 \_\_\_\_\_  
 Data do averbamento \_\_\_\_\_

(2)

註 冊 者

REGISTADA EM NOME DE:

職業 \_\_\_\_\_  
 Profissão \_\_\_\_\_  
 住址 \_\_\_\_\_  
 Residência \_\_\_\_\_  
 身 份 證 件 \_\_\_\_\_  
 Documento de identidade \_\_\_\_\_

局 長  
 O Comandante

局 長  
 O Comandante

附件 A-式樣 6 (背面)  
 Anexo A- Modelo 6 (Verso)









